SERIAL NO.

1 6 3 5

ROJECT : ELA	RA (FORECOURT-	FINAL 2012)
--------------	----------------	-------------

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

er	

SR. #
2
s:
l Fujairah
e In Time out
11 12:21
Thursday Friday

#### 1. APPROACH

## 1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	res	Critical Areas		 	المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في الجولة/المرّة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	هل كانت الأضواء تعمل و هي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبئة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

### 2. GREETINGS

### 2. التحية/ الترحيب:

Sc	ores	Critical Areas			المجالات الأساسية	اط	النق
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السائق؟	.7	5

+

2 Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط YES 🛛 Were you greeted in a friendly manner نعم هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (بأسلوب 8. (pleasant feeling)? NO П If no, please describe behavior: Was it إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان 5 arrogant, without any expression, normal يتَّصف بالغرور، خالِ من التعابير، عادي، etc.... YES П Did they request customers to quit 9. هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن 4 .9 NO smoking? N/A  $\boxtimes$ YES 🔯 10. Did the staff thank you as you were 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر 5 NO leaving? 5 N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES 🛛 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لائقا 5 groomed? 5 NO Y و مر تبا/أنيقا؟ YES 🛛 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع 4 NO ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🛛 5 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها nametag? 5 NO ¥ YES 🛛 نعم 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ NO ¥ 4. **SERVICE** 4. الخدمة: **Scores** Critical Areas المجالات الأساسية النقاط YES 🔲 Did he follow the instructions on the هل اثبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ 2 NO П ¥ Rahal (Fuel Card)? N/A 🗵 16. Did he confirm and repeat amount and YES 🛛 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرر ذلك على مسامعك؟ 6 6 type of fuel? NO П 17. Did he fuel as per customer's instructions YES 🛛 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -6 NO П Did he offer to clean windscreen YES 🖂 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ 18. 5 voluntarily? (front & back) NO П YES 🛛 5 19. Were you charged the correct amount? 5 | 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟ NO П YES 🗌 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل 6 20. Were you given correct change? NO ¥

N/A

6

+

	3		+	-		
Sco	ores Critical Areas					النقاه
	21. Did he provide information about any	YES		نعم	2. هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	1
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		Ä	أي عرض قائم/فعال) ذا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	1
	comment when marked 'Yes'	N/A	Ø	لا ينطبق		-

### 5. REST ROOMS

## 5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas		 	ل المجالات الأساسية	النقاه
	22a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>soap</u> ?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	222. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	1
3		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	22t. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <b>وورق التواليت</b>	3
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <b>paper towels</b> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	.22 هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	NO	نعم لا لا ينطبق	23s. هل كَانْتُ المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
	23b.	Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	<u> </u>	23k. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
3	23c.	Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	VEC	<u>، پسبو</u> نعم لا ينطبق	23. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح لا روج، ككولم آراً حدى	3
	23d.	Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	، يعم نعم لا لا ينطبق	230. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	t
	23e.	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A		23. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	е
2	24a.	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		24. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	a 2
	24b	. Were walls clean?	YES NO N/A		24. هل كانت الحيطان نظيفة؟	b
	24c	. Were ceiling clean?	YES NO N/A	لا ٰ لا ينطبق	24. هل كان السقف نظيف؟	С
	24d	. Were vents clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	24. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d

Cuitinal Aus		+			
Critical Areas			<u> </u>		ناط
		_	,	246. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ الله ما الله المارك المارك الماركة المار	€
require comment when marked 'No'	NO	_		إذا كانت الإجابة "لا" يرجى النوصيح	
	N/A	Ĺ	لا ينطبق ا		
	YES	s 🗵	نعم		٦
Were baseboards clean?	NO		, k	24f. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟	f
	N/A		لا ينطبق		
	YES		نعم		┪
24g. Were grout clean?	NO		*	24a. هل كان البلاط نظيف؟	
	N/A		لا ينطبق	3	
	YES		نعم		7
Were trash containers clean?	NO		¥	25a هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟	
	N/A		لا ينطبق		
	YES	K	نعم		+
Were trash containers not overflowing?	NO		` 'Y	م کارت جاریات القمامة غیر فانضة؟	
	N/A		لا ينطبق	<u> </u>	
	YES	冈			4
Was the restroom smelling clean & fresh	1	$\overline{\Box}$	¥	26. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي	İ
(Without any offensive odor)?	_	Ħ	- لا ينطية	ر انحة كريهة في الحمام)؟	
More all the feetiles and the		<u>一</u>		27 ما كانت حديد التحويز ات في الحماد تعمل بشكل	+
good working condition?	in 123		يعم		
require comment when marked 'No'	NO		Z	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	l
	N/A		لا ينطبق		
	VEC	$\Box$		O(a)	1
Was the Mosque premises clean?			'		
edane comment when marked No.	NO	Ш	_	إدا كانت الإنجابة الا يرجى التوصيح	l
	N/A	$\boxtimes$			
	Were trash containers clean?  Were trash containers not overflowing?  Was the restroom smelling clean & fresh (without any offensive odor)?  Were all the facilities inside the restroom good working condition?	require comment when marked 'No'  N/A  Were baseboards clean?  Were grout clean?  Were grout clean?  NO  N/A  YES  NO  N/A  Were trash containers clean?  NO  N/A  Was the restroom smelling clean & fresh (without any offensive odor)?  Were all the facilities inside the restroom in good working condition?  require comment when marked 'No'  N/A  Was the Mosque premises clean?  Require comment when marked 'No'  NO  N/A  YES  NO  N/A  N/A  YES  NO  N/A  N/A  N/A  N/A  N/A  N/A  N/A	require comment when marked 'No'    N/A	require comment when marked 'No'    No	Were floors clean?     require comment when marked 'No'

### FOR OFFICE USE ONLY

# لاستخدام المكتب فقط

%	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evaluation:	يم:	التقيب
			Approach	الاقتراب من/ النقدم نحو المحطة	1
			Greetings and Initial Checks	الترحيب والتشبيكات الأولية	2
			Appearance and Behavior of Staff	مظهر وسلوك الموظفين	3
<del></del>			Service	الخدمة	4
			Cleanliness - Restroom and Mosque	النظافة - الحمامات والمسجد	5
			TOTAL	ا ا	المج

+

4

4

SE	RIAL 1	١٥.	
1	6	3	5

# ADNOC Distribution

BANIYAS 2 F/S 952 BANIYAS TEL: 02:5831462

### CASH RECEIPT

Date: 09-03-12 12:21 User: 0

Vehicle # : 0 Pump # : :

TOTAL : DHS 50.00

TID:1600952200 Batch: 0

Signature:

THANK YOU FOR SHOPPING BANIYAS 2 F/S 952